

Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis
Band: 10 (1888)
Heft: 42

Anhang: Beilage zu Nr. 42 der Schweizer Frauen-Zeitung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Zur gefl. Beachtung.

Inserate, Abonnementsbestellungen, Adressenänderungen, diesbezügliche Anfragen und Correspondenzen, sowie alle Zahlungen sind ausschliesslich an die **M. Kälin'sche Buchdruckerei**, Verlag der Schweizer Frauen-Zeitung in St. Gallen, zu adressieren. — **Inserat-aufträge** — sofern dieselben jeweilen in der nächstfolgenden Sonntagsnummer Aufnahme finden sollen — müssen vorher spätestens bis Mittwoch Abend in St. Gallen eintreffen. — **Schriftliche Anfragen und Offerten** können nur gegen Einsendung von 10 Cts. (in Marken für Porto) berücksichtigt werden; **mündliche Auskunft** dagegen wird gerne gratis erteilt.

Gesucht nach England:

847] Zu einer Schweizer-Familie eine Tochter von 20—25 Jahren, die Liebe zu Kindern hat, in den Hausgeschäften hilft, gut nähen kann und etwelche Kenntnisse im Kleidermachen besitzt. Solche, die schon früher in ähnlicher Stellung waren, sind bevorzugt. **Reisespesen vergütet.** Angaben von Referenzen nimmt unter Chiffre N S 847 die Expedition d. Bl. entgegen.

Eine 20jährige Tochter aus achtbarer Familie, beider Sprachen mächtig, welche die Damenschneiderei erlernt hat, sucht Stelle als **Zimmermädchen** bei einer Herrschaft. Eintritt nach Belieben. Gefl. Offerten sub Chiffre M. 875 befördert die Expedition d. Bl. [875]

Tochter gesucht.

Eine gebildete junge Tochter aus gutem Hause, mit flotter Handschrift, Fertigkeit im Klavierspiel, der deutschen und französischen Sprache in Wort und Schrift mächtig, fände bei einer angesehenen Familie angenehme und passende Beschäftigung. — Gef. Offerten mit Photographie befördert sub H. H. 880 die Expedition d. Bl. [880]

878] Ein tüchtiges, erfahrenes Frauenzimmer sucht möglichst bald **Stelle als Lingère in ein Hôtel oder als Haushälterin in ein Privathaus.** Gefl. Offerten sub Chiffre L 922 Q befördern die **Herrn Haasenstein & Vogler in Luzern.**

Gesucht:

Ein junges Mädchen, das nähen kann, zur Stütze der Hausfrau. Dasselbe könnte sich nach Vereinbarung in der Schneiderei etwelche Kenntnisse erwerben. Gute Zeugnisse nöthig. Gefl. Offerten unter Chiffre A. B. 879 befördert die Expedition d. Bl. [879]

Eine brave Tochter,

deutsch und französisch sprechend, die gut nähen und bügeln kann, sucht Stelle als **Zimmermädchen** bei einer katholischen Herrschaft. Gute Empfehlungen stehen zu Diensten. [853] Gefl. Offerten unter Chiffre A S 853 befördert die Expedition d. Bl.

Eine treue, zuverlässiges Mädchen, das seit längerer Zeit in einem Hôtel II. Ranges als **Zimmermädchen** gedient hat, sucht Stelle als **Kammermagd** oder zur **Stütze der Hausfrau** in einem Privathaus. [870] Frankirte Offerten unter Chiffre C B 870 an die Expedition dieses Blattes.

Gesucht:

884] In einem gutempfohlenen französischen Mädchen-Pensionat könnte sofort eine Tochter aus guter Familie als Hilfe in der Haushaltung eintreten. Freie Pension. Unterricht im Französischen geboten. — Sich zu wenden an **Mme Monney, Avenches, Kanton Waadt.** (H 3735 Y)

Ein Zimmermädchen,

tüchtig in allen Arbeiten seines Dienstes, im Nähen und Plätten, wie in der Kinderpflege, sucht Stelle für sofort in ein besseres Privathaus. Gute Zeugnisse, beider Sprachen mächtig. — Offerten sub Chiffre A. S. 882 befördert die Exped. d. Bl. [882]

Die Schweizer Frauen-Zeitung

in St. Gallen

Organ für die Interessen der Frauenwelt

ist in allen Kreisen und Gegenden des In- und Auslandes stark verbreitet.

Für Stellessuchende und Arbeitgeber

(betreffend tüchtiges weibliches Personal in Hôtels, Geschäfte, Privathäuser etc.)

bildet sie das geeignetste und wirksamste Publikationsmittel. [5694]

Insertionspreis: 20 Cts. per Petitzeile. — Abonnement: 50 Cts. monatlich.

**Knaben-Anzüge**

für jedes Alter [402]

versendet franco durch die ganze Schweiz

Hermann Scherrer

Kameelhof — St. Gallen.

Bei Bestellung genügt Angabe des Alters.

**Reblaubengaze**

leinen, sehr stark, in Breiten von: 100 cm, 120 cm, 150 cm, 180 cm à 40 Cts. 45 Cts. 55 Cts. 65 Cts. per Stück von 54 Meter 10 % billiger.

Spalier-Netze

2 Meter breit, per lfd. Meter Fr. 1. —

Traubensäckli

per Stück 15 Cts., 20 Cts. und 25 Cts., per Dutzend Fr. 1.50, Fr. 2. —, Fr. 2.50, empfiehlt bestens [765]

D. Denzler — Zürich,

Sonnenquai 12 u. Rennweg 58.

Goldene Medaille:
Weltausstellung Antwerpen 1885.

CHOCOLAT

SUCHARD

NEUCHÂTEL (SUISSE)

**Wasch- und Bade-Einrichtungen,**sowie [451] **Douchen, russische, Dampf-bade, Irisch-römische u. Strudel-Bäder.**

Katalog mit 66 Abbildungen in den drei Landessprachen zur Verfügung.

Gosch-Nehlsen

Schiffe 39 — Zürich.

NB. Siehe Artikel der „Schweizer Frauen-Zeitung“ Nr. 26 vom 24. Juni, betitelt: „Das Reinigen der Wäsche“.

ALLEN DAMEN

welche die neuesten schwarzen und farbigen **Kleiderstoffe, Regenmantelstoffe und Garnierstoffe** zu sehr vorteilhaften Preisen wünschen, empfehlen wir unsere grossartigen **Muster-Collectionen** von einfachen bis hochfeinen Genres, welche gern zur Verfügung stellen. Nach Auswärts sowohl Muster als auch Waaren per Meter oder Stücke franco. Unser neuester Catalog für Confection gratis und franco. [839]

Damen-Confections-Magazin
Wormann Söhne, St. Gallen
zur „Stadtschreiberei“.

Hygienische Holzwollebinden

(H 4647 J) für Damen [871]

desinfizierend und von Aerzten vielfach empfohlen, 1 eleg. Carton enth. 6 Stück nebst Gürtel. Fr. 4. —

Antiseptische Binden aus feinstem, waschbarem Schwammstoff, 1 eleg. Cart. enth. 6 St. nebst Gürtel. Fr. 5. —

Unterlagen mit Sublimat-Holz-wollwatte, 40/40 cm. gr., St. Fr. 2. —

Leibbinden, reinwollen, aus doppeltem Waschgarn-Tricot, 100 cm. lang, 30 cm. breit, Stück Fr. 6. —

Leibbinden, aus reinwollen Flanell, 1a Qualität, Stück Fr. 5. —

Safety Sponges (Antisept. Schwämme), präpariert nach Prof. Dr. Lister'scher Methode, 3 Stück in hoch-elegantem Carton Fr. 5. —

St. Imier. Frau C. Garnus.

Gute Verpackung

Fromage de Brie 1^a

sowie ächte

Rahm- & Gaisskäsli

— sehr pikant —
passend für Wirthe und Hôtels, sind direkt zu beziehen per Kiste à Fr. 4.50 von
C. Lehmann, Oberstrass-Zürich.

Eine junge Tochter

aus guter Familie, welche die Damenschneiderei gründlich erlernt hat und gute Zeugnisse besitzt, auch Kenntnisse im Serviren hat, sucht **Stelle als Laden-tochter** oder zu einer **Damenschneiderin**, am liebsten aber in eine feine Familie der französischen Schweiz.

Gefl. Offerten unter Chiffre M. H. 885 befördert die Expedition d. Bl. [885]

Gesucht:

883] Für sofort nach dem Kanton Neuenburg in ein besseres Haus eine tüchtige heimelige Person, die gut kochen kann, das Hauswesen versteht und sich auch gerne mit Handarbeiten beschäftigt. Ganz gute Empfehlungen erforderlich. Gefl. Offerten unter Ziffer 883 befördert die Expedition d. Bl.

Eltern,

welche ihre Töchter in eine sehr gute Pension plazieren wollen, können sich mit aller Zuversicht an das **Pensionat von Mmes. Morard in Corcelles bei Neuchâtel** wenden. Es wird nebst Französisch auch Englisch und Musikunterricht erteilt. Nebenbei besteht ein gemüthliches Familienleben und sorgfältige Behandlung. Prachtvolle Aussicht, grosser Garten, gesunde Luft. Vorzügliche Empfehlungen. [643]

Zur besondern Beachtung!

872] Familienverhältnisse halber sollten ein Mädchen von 12 und ein Knabe von 11 Jahren rechtschaffenen Leuten aus besserem Mittelstande in **Kost und Pflege** gegeben werden. In den betr. Offerten, welche unter Chiffre H 3896 Z an die Annoncen-Expedition **Haasenstein & Vogler in Zürich** einzugeben sind, ist ausser den Entschädigungsansprüchen auch die Zahl und das Altersjahr der eigenen Kinder anzugeben.

Für Familienmütter.

Die Frau des unterzeichneten Lehrers wünscht zwei **Lehrtochter** anzunehmen für **Weisswaren** (lingerie nouveautés et chemiserie). Französisch-Stunden gratis, Familienleben. Eintritt sofort. Preis Fr. 600 für zwei Jahre. [877] **Maurice Vitzo, instituteur à Montreux.**

Für Eltern.

874] Für den Winter finden noch zwei Knaben Aufnahme bei Herrn **Jomini-Decorges**, Oberlehrer in **Payerne** (Waadt). Billige Pensionspreise. Ausgezeichnete Referenzen von Eltern früherer Pensionäre.

Eine achtbare Familie

des Kantons Neuenburg nähme zwei Mädchen in Pension. Gelegenheit, das Französische gründlich zu erlernen und sich in der Kochkunst zu vervollkommen. Familienleben. Monatlicher Pensionspreis Fr. 50. [850]

Sich zu wenden an Frau Wwe. **Jean-Jaquet in Boveresse** (Val de Travers).

Stellen-Vermittlungs-Geschäft
unter staatlicher Aufsicht und Bewilligung gehalten von [715]
J. J. Lehner, Notar
in **Alchenflüh** bei Kirchberg (Kanton Bern).
Prompte, gewissenhafte Plazierungen jeder Art u. Standes, In- u. Ausland.

Piano!!

Wegen Wegzug wird ein neues, prachtvolles, kreuzsaitiges **Piano** statt zu 900 Franken zu **700 Franken** bei Baarzahlung verkauft, mit fünfjähr. Garantie. Gefl. Offerten sub Chiffre J. H. 876 befördert die Expedition d. Bl. [876]

gibt grauen Haaren ihre ursprüngliche Farbe und Jugendfrische wieder, ist absolut unschädlich, verhindert das Ausfallen der Haare, ersetzt jedes andere Färbemittel vollständig u. kostet nur **Fr. 2. 50**, statt Fr. 4 und Fr. 8. — Man verlange auf den Flacons die Worte: **A. Fritsch.** — Zu haben bei **Fr. Hunziker**, Coiffeur, Kornhausstrasse 6. **St. Gallen.** (H 2482 Q) 628

Beste Lokalheizung.

Patent-Ventilations-Füllöfen

für Schulzimmer, Turnlokale, Wohn- und Schlafzimmer, Corridors, Fabrik- und Wirthschaftslokale, Bureaux, Spitäler etc.

692] **Feine Salon-Oefen** mit Relief-Kacheln, in **Maurischem, Renaissance- und Rococo-Styl.** Oefen mit Einfeuerung im Gang.

Spezial-Oefen für Kirchenheizungen, von denen bereits über 50 Stück in Thätigkeit sind und sich vortrefflich bewähren, empfehlen nach ihrem ausgezeichneten, im In- und Ausland bewährten System

Schnell & Schneckenburger Nachfolger in **Oberburg** bei Burgdorf (Bern).



Tisch-Weine, rothe und weisse
Morgen- und Dessert-Weine
Flaschenweine, feine
Kranken-Weine
Spirituosen
Liqueurs

Gros-

106] und

Détail-Verkauf
zum Antlitz

Nr. 9 Neugasse Nr. 9.

Leihgebinde! — Assortimentskisten!

J. A. Hotz, Weinhandlung, St. Gallen.



Feine spanische Weine.

Pfaltz, Hahn & Co., Barcelona und Basel

Hoflieferanten I. M. der Königin-Regentin von Spanien.

Nr. Preise per ganze Flasche:
1-2. **Flor del Priorato**, herb und süß, vorzügliche feurige Rothweine, ärztlich empfohlen . . . Fr. 1. 20
6. **Oporto fino** (Portwein) . . . 1. 50
8. **Moscato fino**, feiner süßer Dessertwein . . . 1. 65
11. **Madeira fino** . . . 1. 50
12. **Manzanilla de Sanlucar**, sehr feiner, herber, andalus. Weisswein . . . 2. 50
Ab **Basel** in Kisten von 12 Flaschen, Flaschen und Kiste frei. — **Probekisten** von 12 Flaschen in verschiedenen Sorten **ohne Preiserhöhung.** — **Postprobekisten** von 2 Flaschen, mit 40 Ct. Aufschlag per Flasche, **franco** nach jeder Schweiz. Poststation gegen Nachnahme oder Vorauszahlung. — Bei Abnahme von Gebinden billigere Preise. [646-1]

Für Feinschmecker!

Blooker's Cacao

ist garantirt rein, also von hohem Nährwerth.

Augenblickliche Zubereitung. [673]

Erreichbar bestes Fabrikat

im Gebrauch vortheilhafter als Chocolate und andere Cacaofabrikate.

Ueberall in der Schweiz vorrätig in Büchsen

zu Fr. 4. — per 1/4 kg. — Fr. 2. 20 per 1/2 kg. — Fr. 1. 20 per 1/4 kg.

Fabrikanten: **J. & C. Blooker, Amsterdam.**



Médailles d'or

et d'argent

et diplomes

Amsterdam

Anvers, Paris

Académie national

Berne [254]

Londres, Zürich

Cacao & Chocolate

en Poudre.

Neuheit in Petrol-Koch- und Heiz-Apparaten

absolut geruchlos — kolossale Heizkraft.

Die Flamme brennt bis zu 16 cm hoch; Rauchen der Flamme absolut ausgeschlossen.

— Geringer Petrolverbrauch. — Garantie. —

Einziges Petrolofen, welcher nicht schweisst, nicht russt und nicht riecht. Da dieser Petrolofen wirklich allen Anforderungen entspricht, ersuche um höfliche Besichtigung. — Achtungsvollst empfiehlt sich [854]

J. Eicher, Lampist, St. Gallen,

Lampen- und Kücheneinrichtungs-Magazin — Schmidgasse 24.

Wegen Mangel an Platz

halte ich in sämtlichen Artikeln meines **Herren- und Knabenkleider-Lagers** einen [851]

grossen Ausverkauf

welcher bis **Ende Oktober** d. J. dauert.

Es würde sich für Jeden interessieren, welcher für Herbst und Winter sich mit guten Kleidungen zu versehen beabsichtigt, in meinem grossen Lager **fertiger**

Herren- und Knabenkleider

einen Besuch zu machen. Ich halte im Ausverkauf:

Komplete Anzüge zu Fr. 20, 22, 25 bis 45.

Herbst-Ueberzieher zu Fr. 15, 18, 20 bis 30.

Jacken oder Weston von Fr. 10 an bis Fr. 20.

Röcke oder Jaquet von Fr. 18 an bis Fr. 28.

Schlafröcke mit Garnirungen von Fr. 15 an und höher.

Hosen und Westen in jeder Grösse von Fr. 12 an u. höher.

Hosen einzeln in jeder Grösse von Fr. 6 an und höher.

Knaben-Anzüge für zweijährige Knaben bis zum Alter von sechs Jahren von **Fr. 5** an bis zu **Fr. 10.**

Jünglings-Anzüge von Fr. 18 bis Fr. 30.

Schwarze Hochzeits- und Trauer-Anzüge

sind zu jedem Preise am Lager. — Ich bitte um gütigen Besuch.

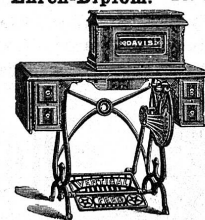
Ferdinand Ellenbogen

10 nur neben dem Museum, Marktgasse 10

— **St. Gallen.** —

Retourstickets werden beständig an Zahlung genommen.

Antwerpen 1885: Die höchst erreichbaren Auszeichnungen. Paris 1885: Ehren-Diplom. Die neue



Davis-Nähmaschine mit Vertical-Transportirvorrichtung.

5679] Die „Davis“ unterscheidet sich in ihren Grundzügen ganz von den übrigen, im Gebrauche vorkommenden Nähmaschinen und vereinigt in der vollkommensten Weise in sich **Kraft, Einfachheit und Dauerhaftigkeit** mit aussergewöhnlicher Leistung bei **verschiedenartigster** Verwendung. — Das verticale Transportir-System der Davis-Nähmaschine sichert unbedingte Genauigkeit der Funktion **bei den stärksten wie bei den leichtesten Stoffen**, wodurch Regelmässigkeit, Schönheit und Solidität der Nähte erreicht wird, und in Folge dessen sich diese Maschine für **jede Art von Beruf** eignet. Dieselbe ist ebenso leicht zu erlernen wie zu gebrauchen.

Als **neueste Auszeichnung** erhielt die **Davis-Nähmaschinen-Gesellschaft**

— **Das Ehren-Diplom** —

der Amerikanischen Ausstellung in London 1887 mit dem Ausspruch der Jury:

— **Für die beste Familien-Nähmaschine.** —

Vertreter für die Ostschweiz (ausgenommen Bezirk Zürich): **A. Rebsamen,**

Nähmaschinenfabrik in **Rüti** (Kt. Zürich).

Vertreter für die Stadt und den Bezirk Zürich: **Hermann Gramann,**

Mechaniker, Münsterhof 20, Zürich.



Milch-Chocolade in Pulver und in Croquettes.

Die einzigen, welche die nährenden und milden Eigenschaften des Cacaos und der Milch vereinigen. Man verlange den Namen des Erfinders. [181]